





GENERAL FOREIGN TRADE ORGANIZATION  
No. : 31 /2020 Date : 25 / 6/2020

**An Internal-External correspondence Announcement To conclude a contract by mutual Agreement to supply medical products**  
Due to Top Urgency, General Foreign Trade Organization (GFTO) announces a correspondence to conclude contract by mutual agreement for supply the following medical products according to the relative technical, financial and legal conditions book.  
1- /20000/ vial of Heparin 25000 IU/5 ml  
2-/50000/ Amp. of Atracurium Besylate 50 mg/ 5ml  
3-/100000/Amp. of Atracurium Besylate 25 mg

-Contracts system of the state organizations, companies and institutions issued by law No. /51/ for 2004 .  
-General Conditions Book of the Unified Contract system issued by the decree No. /450/d.d 9/12/2004.  
**Bid Bonds :**

1- Heparin 25000 IU/5 ml at value of (1000) Euro  
2-Atracurium Besylate 50 mg/5ml at value of (1200) Euro  
3-Atracurium Besylate 25 mg at value of (1200) Euro ,  
to be submitted by the bidder or the authorized party either in cash at GFTO Bank account or by a bank transfer or a certified cheque to order of G.F.T.O or by a bank guarantee issued by the public banks or private banks accredited duly in Syria and according to the Syrian formal text, to be duly submitted to G.F.T.O – Damascus head office before **15.20 hrs Damascus time) on Monday 6/7/2020** (otherwise, offer will be rejected), bearing correspondence No., quantity and material.

-The performance Bond is at rate of 10% of the Contract value and to be released only after passing six months after the receiving the last lot of the products by the applicants or using the whole quantity, whatever is the nearest.

-The bidder should keep bound to his own offer for /90 days/ from the day following the latest date for submitting offers.

-Supply period for the whole contractual quantity for one item

a -Internal offer: 10 days as max. from the day following the date of notifying the commencement order in warehouses of the applicant.

b-External offer: 15 days as max. from the day following the date of commencement order arrival warehouses of the border exit.

-Delay delivery penalty is one per thousand of the delivered quantities value per each day of delay.

-The required quantity is divisible among the bidders. The organization has the right to choose the more suitable offer for confirmation.

-Offers to be submitted to G.F.T.O- General Secretariat- Damascus – Al Meisat Square –before 15.20 Hrs Damascus time, **Monday on 6/7/2020.**

-The offers will be disclosed in an open filmed session attended by all the bidders or their official authorized representatives at GFTO head office at 10.00 Hrs on **Tuesday 7/7 /2020.**

-The relative file can be purchased from G.F.T.O secretariat after paying its fee /10000/ S.P.

-For more information, You can you may check the booklet of conditions on our website [www.gfto.gov.sy](http://www.gfto.gov.sy)  
**General Director**  
**Shadi Jawhara**

المؤسسة العامة للتجارة الخارجية-الإدارة العامة  
الرقم: ٣١ / ٢٠٢٠ / التاريخ: ٢٥ / ٦ / ٢٠٢٠

إعلان لمزاولة داخلية-خارجية  
لإجراء عقد بالتراضي لتأمين مستحضرات دوائية نظراً للسرعة الكلية تعلن المؤسسة العامة للتجارة الخارجية، عن رغبتها بالإعلان عن حاجتها لتوريد المستحضرات الدوائية التالية بموجب عقد بالتراضي ووفقاً للشروط الفنية ودفر الشروط المالية والحقوقية المتضمنة لهذه العاية.  
١- كمية / ٢٠٠٠٠ / فيال من Heparin 25000 IU/5 ml  
٢- كمية / ٥٠٠٠٠ / أمبول من Atracurium Besylate 50 mg/ 5ml  
٣- كمية / ١٠٠٠٠٠ / أمبول من Atracurium Besylate 25 mg

-نظام عقود المؤسسات والشركات والمنشآت العامة الصادر بالقانون رقم ٥١ لعام ٢٠٠٤ .  
-دفر الشروط العامة لنظام العقود الموحد الصادر بالمرسوم رقم (٤٥٠) تاريخ ١٢/٩/٢٠٠٤ .  
- التأمينات الأولية:

١- مستحضر Heparin 25000 IU/5 ml بقيمة (١٠٠٠) يورو  
٢- مستحضر Atracurium Besylate 50 mg / 5ml بقيمة /١٢٠٠/ يورو  
٣- مستحضر Atracurium Besylate 25 mg بقيمة /١٢٠٠/ يورو  
وتقدم من قبل المعارض أو المفوض إما نقداً في حساب المؤسسة المصرفي أو بموجب حوالة مصرفية أو شيك مصدق لأمر المؤسسة العامة للتجارة الخارجية أو بموجب كفالة مصرفية صادرة عن المصارف العامة أو الخاصة المرخصة أصولاً في سوريا ووفق النص الرسمي السوري وتسلم أصولاً إلى جفتو دمشق / الإدارة العامة قبل الساعة ١٥.٢٠ (بتوقيت دمشق) من يوم الاثنين في ٦/٧/٢٠٢٠ (والا سيرفض العرض). مدون عليها رقم المناقصة والكمية والمادة .  
تحدد التأمينات النهائية بـ ١٠ ٪ من قيمة العقد. لا تحرر قيمة التأمينات النهائية إلا بعد مرور ستة أشهر من استلام الجهات الطالبة لآخر دفعة من المستحضرات أو استهلاك كامل الكمية أيهما أقرب .  
-مدة ارتباط المعارض بعرضه ٩٠ يوماً تبدأ من اليوم الذي يلي تاريخ انتهاء موعد تقديم العروض.

١- تكون فترة التوريد لكامل الكمية المتعاقد عليها للبند الواحد:  
أ- العرض الداخلي: ١٠ أيام كحد أقصى من اليوم التالي لتاريخ تبليغ أمر المباشرة في مستودعات الجهات الطالبة.  
ب- العرض الخارجي: ١٥ يوم كحد أقصى من اليوم التالي لتاريخ تبليغ أمر المباشرة واصل مستودعات المعبر الحدودي.

-غرامة التأخير في التوريد واحد بالألف عن كل يوم تأخير من قيمة الكميات المتأخر في شحنها.

-الكمية المطلوبة قابلة للتجزئة بين المعارضين، وللمؤسسة الحق باختيار العرض الأنسب للثبوت.

-تقدم العروض إلى دائرة سجل المناقصات في المؤسسة العامة للتجارة الخارجية دمشق، ساحة حطين (الميسات) خلال مدة تنتهي عند الساعة ١٥.٢٠ ظهراً من يوم الاثنين الواقع في ٦ / ٧ / ٢٠٢٠

-تفرض العروض بجلسة علنية يحضرها كافة المعارضين أو من يفوضونه بموجب كتاب رسمي عند الساعة العاشرة صباحاً من يوم الثلاثاء في ٧/٧/٢٠٢٠ بمبنى إدارة المؤسسة.

- يتم شراء الإضارة الخاصة بهذا العهد من دائرة سجل المناقصات بالمؤسسة العامة للتجارة الخارجية وتسدد قيمتها البالغة / ١٠٠٠٠ / ل س فقط. لمزيد من المعلومات يمكنكم الاطلاع على دفر الشروط في موقع المؤسسة على الانترنت:  
[www.gfto.gov.sy](http://www.gfto.gov.sy)  
المدير العام  
شادي جوهرة

القرار رقم / ١٥٢٣ /  
وزير التجارة الداخلية وحماية المستهلك  
بناء على المرسوم رقم /١٢٣/ تاريخ ٢٠٢٠/٥/١١  
وعلى المرسوم التشريعي رقم /٤٦/ تاريخ ٢٠١٢/٦/٢٣  
وعلى قانون الشركات الصادر بالمرسوم التشريعي رقم /٢٩/ لعام ٢٠١١  
وعلى قرار التصديق على النظام الأساسي للشركة رقم /٢٣٨٠/ تاريخ ٢٠١٩/٨/٦  
وعلى محضر اجتماع الهيئة العامة لشركة قاسم ودهمان وقافور وشهابي المحدودة المسؤولة المنعقد بتاريخ ٢٠٢٠/٦/٨  
يقرر ما يلي:  
المادة ١- التصديق على قرار الهيئة العامة لشركة قاسم ودهمان وقافور وشهابي المحدودة المتخذ باجتماعها المنعقد بتاريخ ٢٠٢٠/٦/٨ والمعدل لندبا برقم /٣٥٦٤/ تاريخ ٢٠٢٠/٦/٨ والذي تقر فيه الموافقة بالإجماع:  
- حل الشركة وتصفيتهاً وتوزيع أموالها بين الشركاء كلاً حسب حصته في رأسمال الشركة مع الأخذ بعين الاعتبار ما يترتب على الشركة تجاه وزارة المالية والغير وتوفيق الأستاذ عداد النويلاطي المصري لمتابعة كافة إجراءات الحل والتصفية الرضائية لدى كافة الوزارات والجهات المعنية وإجراءات الشهر لدى أمانة السجل التجاري المختصة.  
المادة ٢- تلقي المسؤولية التضامنية على المؤسسين فيما يتعلق بحقوق الغير تجاه الشركة.  
المادة ٣- يجب على الشركة تجاه وزارة المالية والغير وتوفيق الأستاذ عداد النويلاطي المصري لمتابعة كافة ريف دمشق خلال ثلاثة أيام من تاريخه عملاً بأحكام المادة /١٢١/ من قانون الشركات الصادر بالمرسوم التشريعي رقم /٢٩/ لعام ٢٠١١ .  
المادة ٤- ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ويبلغ من بلزم لتنفيذه.  
وزير التجارة الداخلية وحماية المستهلك  
٥٤٧٣

**حل شركة**  
**خلاصة قرار وزارة التجارة الداخلية وحماية المستهلك رقم ١٤٩٨ تاريخ ٢٠٢٠/٦/٢١**  
**العائد لشركة جي ان سي للطاقة المحدودة المسؤولة المسجلة بالسجل التجاري بدمشق برقم ١٨٩٩٣ تاريخ ٢٠٢٠/٢/١٠ والمتضمن حل وتصفية الشركة رضائياً، وتفويض السيد لي تشي يونغ بمتابعة كافة إجراءات الحل والتصفية الرضائية لدى كافة الوزارات والجهات المعنية وإجراءات الشهر لدى أمانة السجل التجاري المختصة.**  
**أمين السجل التجاري بدمشق ٥٤٩١**

**خلاصة عقد الإيجار**  
السيد طه حمصي والمتضمنة:  
تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٣/٢٢ وينتهي في ٢٠٢١/٣/٢١  
عنوان المتجر:  
جرمانا عقار: ٤/٦١٧  
المؤجر: باسل منذر بن: فريد تولد: ١٩٧٢  
المستأجر: طه حمصي بن: عمر تولد ١٩٩٢  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥١٦

**خلاصة عقد الإيجار**  
السيد حسان الزحلاني والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٢/٢٨ وينتهي في ٢٠٢١/٢/٢٨  
عنوان المتجر: بلودان عقار: ٣/٣٦٤  
المؤجر: هيثم ناصر بن: محمد تولد: ١٩٦١  
المستأجر: حسان الزحلاني بن: علي تولد: ١٩٧٩  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥٢٨

**اعلانات عقارية**  
اعلان  
ادعى السيد علي الحمله ابن ساير عن فقدان سند تملك عن العقار ١١٨٢ من المنطقة العقارية الخبثي بدير الزور للمعترض مراجعة الطرق القانونية خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ نشره مدير المصالح العقارية بدير الزور ٦٥٨٠٦  
اعلان  
ادعى السيد زياد العواك بن محمد ذاك و مزاح العواك ابن محمد ذاك و مالك عواك ابن محمد ذاك عن فقدان سند تملك عن العقار رقم ١١٦ - ١١٥ بدير الزور للمعترض مراجعة الطرق القانونية خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ نشره مدير المصالح العقارية بدير الزور ٦٥٨٠٢

**اعلان**  
تقدم إلينا السيد ورثة يوسف خليفة وشركاه بطلب ترخيص بناء على الشيوخ على حصتهم من العقار رقم ٧٣ من المنطقة العقارية بلدا وبالباغلة ١٠٤٩ سهم من أصل ٢٤٠٠ سهم.  
على من يود الاعتراض على طلب الترخيص التقدم باعتراضه إلى ديوان مجلس بلدا بلدا خلال مدة الإعلان والبالغة ٣٠ يوماً من تاريخه مبيناً فيه سبب الاعتراض مع إرفاق الوثيقة القانونية التي تثبت ملكية العقار.  
رئيس مجلس بلدا بلدا ٥٥٦١

ادعى السيد جناع المحمد الدندل بن رجا فقدان سند تملك عن العقار ٣٢١ بدير الزور المنطقة العقارية الباعوز للمعترض مراجعة الطرق القانونية خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ نشره مدير المصالح العقارية بدير الزور ٦٥٨٠٨

**طلب الحصول على رخصة توليد كهرباء مستقل باستخدام مصادر الطاقات المتجددة مرتبطة بشبكة التوزيع**  
تقدم السيد وليد مرهج سعود بطلب الحصول على رخصة لإقامة مشروع توليد طاقة كهربائية باستخدام الخلايا الكهروضوئية باستطاعة إجمالية قدرها ١٠٠ كيلو واط في محافظة حماة- كفر بهم على العقار رقم ٢١٣٨  
على من لديه اعتراض التقدم باعتراضه إلى الشركة العامة لكهرباء محافظة دمشق خلال خمسة عشر يوماً من تاريخه.  
٥٥٤٧

**طلب الحصول على رخصة توليد كهرباء مستقل باستخدام مصادر الطاقات المتجددة مرتبطة بشبكة التوزيع**  
تقدم السيد هيسم عبود يعقوب بطلب الحصول على رخصة لإقامة مشروع توليد طاقة كهربائية باستخدام الخلايا الكهروضوئية باستطاعة إجمالية قدرها ١٠٠ كيلو واط في محافظة حماة- كفر بهم على العقار رقم ٢٤٧١  
على من لديه اعتراض التقدم باعتراضه إلى الشركة العامة لكهرباء محافظة دمشق خلال خمسة عشر يوماً من تاريخه.  
٥٥٤٥

**خلاصة بيان إشغال**  
خلاصة بيان إشغال محل من مائة دمشق برقم ١٢٦٩٤ /٣/ تاريخ ٢٠٢٠/٦/٢٣ العائد للسيدة نزيهه ليلا على العقار رقم محضر ١٠٠٧ فرز مالي ٤/٠/٤٠ مساكن برزة، علماً أن تاريخ إشغال المحل بتاريخ ٢٠١٩/١١/٢١ وعنوان المتجر دمشق مساكن برزة ساحة القده.  
أمين السجل التجاري بدمشق ٥٥٩٤

**إعلان**  
تقدم إلينا السيد ورثة يوسف خليفة وشركاه بطلب ترخيص بناء على الشيوخ على حصتهم من العقار رقم ٧٣ من المنطقة العقارية بلدا وبالباغلة ١٠٤٩ سهم من أصل ٢٤٠٠ سهم.  
على من يود الاعتراض على طلب الترخيص التقدم باعتراضه إلى ديوان مجلس بلدا بلدا خلال مدة الإعلان والبالغة ٣٠ يوماً من تاريخه مبيناً فيه سبب الاعتراض مع إرفاق الوثيقة القانونية التي تثبت ملكية العقار.  
رئيس مجلس بلدا بلدا ٥٥٥٤

**خلاصة عقد بالتراضي**  
خلاصة عقد بالتراضي العائد للمستأجر السيد: محمد علي أسكيف، والمؤجر المؤسسة السورية للتجارة، علماً بأن مدة العقد سنة تبدأ من ٢٠١٩/١٠/١٠ وعنوان المتجر دمشق الجمارك الشارع الرئيسي جانب التبريد.  
أمين السجل التجاري بدمشق ٥٤٩٢

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد عدنان عليا والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٣/٢٠ وينتهي في ٢٠٢١/٣/١٤  
عنوان المتجر: جرمانا عقار: ٩/٦١٧  
المؤجر: باسل منذر بن: فريد تولد: ١٩٧٢  
المستأجر: عدنان عليا بن: حسن تولد: ١٩٩٠  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥٠٢

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد حسين زينو والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٣/٢٠ وينتهي في ٢٠٢٠/٣/١٤  
عنوان المتجر: جرمانا عقار: ٢/٦١٧  
المؤجر: باسل منذر بن: فريد تولد: ١٩٧٢  
المستأجر: حسين زينو بن: علي تولد: ١٩٦٨  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥١٥

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد تامر مريود والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٤/٢٠ وينتهي في ٢٠٢٥/٤/٢٠  
عنوان المتجر: بلدا عقار: ٢٤/٣٤٧  
المؤجر: روضة الغندور بن: محمد تولد: ١٩٧٦  
المستأجر: تامر مريود بن: محمد تولد: ١٩٦٩  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥١٤

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد فايز الحجار والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٤/٣ وينتهي في ٢٠٢١/٤/٣  
عنوان المتجر: بلدا عقار: ٨/٥٠٧  
المؤجر: روضة الغندور بن: محمد تولد: ١٩٦٩  
المستأجر: فايز الحجار بن: محمد حسن تولد: ١٩٨٥  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥٠٤

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد رولان رحال والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٣/٢٢ وينتهي في ٢٠٢١/٣/١٤  
عنوان المتجر: جرمانا عقار: ٦٩٢  
المؤجر: فرهان السيد احمد الملاحف الموسى بن: عبد الطيف تولد: ١٩٥٨  
المستأجر: رولان رحال بن: جورج تولد: ١٩٧١  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥٠٦

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد عبد العزيز دمراتي والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠١٩/٨/١٥ وينتهي في ٢٠٢١/٣/١٤  
عنوان المتجر: جديدة الفضل عقار: ١٥٨٧  
المؤجر: رامي نصر الدين بن: موفق تولد: ١٩٧٢  
المستأجر: عبد العزيز دمراتي بن: احمد تولد: ١٩٧١  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥١٩

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد عامر محمد والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٣/١٤ وينتهي في ٢٠٢٥/٣/١٤  
عنوان المتجر: جديدة الفضل عقار ١٥٨٧  
المؤجر: عيسى مصطفى بن: مهند تولد: ١٩٦٢  
المستأجر: عامر محمد بن: مطر تولد: ١٩٧٧  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥١٧

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد محمد سالم الزبيبي والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٣/٢١ وينتهي في ٢٠٢١/٣/٢١  
عنوان المتجر: جرمانا عقار: ١٠/٦٧١  
المؤجر: باسل منذر بن: فريد تولد: ١٩٧٤  
المستأجر: محمد سالم الزبيبي بن: حسن تولد: ١٩٨٥  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥٠٨

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد محمد انس القطان والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠٢٠/٤/٢٦ وينتهي في ٢٠٢١/٤/٢٦  
عنوان المتجر: قدسيا عقار: ١٣/٢٠١٥  
المؤجر: بيبرس شوري بن: فوزي تولد: ١٩٦٩  
المستأجر: محمد انس القطان بن: عماد تولد: ١٩٨٨  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥١٣

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد محمد عماد الجموي والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠١٩/٣/١٤ وينتهي في ٢٠٢١/٣/١٤  
عنوان المتجر: جرمانا عقار: ١١/٦١٧  
المؤجر: باسل منذر بن: فريد تولد: ١٩٧٠  
المستأجر: محمد عماد الجموي بن: يحيى تولد: ١٩٨١  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥١١

**خلاصة عقد الإيجار**  
للسيد نديم جمعة الكريز والمتضمنة: تاريخ عقد الإيجار وبيدأ من ٢٠١٩/٣/١١ وينتهي في ٢٠٢٠/٣/١١  
عنوان المتجر: الضمير عقار: ٤/٩٤٣٣  
المؤجر: علي كعك بن: فهد صبره تولد: ١٩٦٥  
المستأجر: نديم جمعة الكريز بن: جمعة تولد: ١٩٩٠  
أمين السجل التجاري بريف دمشق ٥٥٢٠